



Q



R



S



T



U



V

FOLGENDE STANDORTE SIND SONNTAGS GEÖFFNET

Q CASTELLO DI CASSACCO

Via Cassimberg, 10 - Cassacco (UD)

Malerische Gesten von Maria Ciani Seren auf Stoff, Altholz, Leinwand für die Herstellung von Kleider und der Einrichtung; der Kunstwachsfiguren von Licia beleuchten das antike fogolar (Feuerstelle Friauls); von der Profumeria Cristina wird ein kostenloser Make-up-Dienst angeboten, Vormerkungen unter der Telefonnummer 0432851515, sowie Geschenkideen für die neue Saison angeboten; Lartenonsolo stellt eine kleine Gewebekollektion mit geheimnisvollen Atmosphären aus Märchen und fernen Ländern vor; Verkostung rund um die Uhr durch die Saporì ProLoco Montegnacco.

R CASTELLO DI VILLALTA

Via Castello, 27 - Villalta di Fagagna (UD)
Falconeria; Ausstellung von Stickereien.

S PALAZZO ROMANO

Via S. Tommaso, 8 Località Case - Manzano (UD)
Ausstellung von historischen Photographien der Familie der Conti Romano; Aperitif mit den Cantine Toti, Albana di Prepotto.

T CASTELCOSA

Via Palazzo, 1 - Cosa di S. Giorgio della Richinvelda (PN)
Verkostung von gealterten Weinen.

U PALAZZO D'ATTIMIS-MANIAGO

Piazza Italia, 52 - Maniago (PN)
Pignolo, Tazzelenghe, Schioppettino und Refosco dal Peduncolo rosso heißen unsere einheimischen Weine der Colli Orientali (östlichen Hügel des Friauls). Weinverkostung.

V CASTELLO DI SPESSA di Capriva

Via Spessa, 1 - Capriva del Friuli (GO)

Mittelalterliche Weinkeller, Herrensäle, die Chiesetta (kleine Kirche), Rundgang im Jahrhunderte alten Park, welcher Giacomo Casanova heisst. Verkostung eines Weines im Castello di Spessa im Wine-Store. Abendessen mit Verkostung des Menüs Casanova, für 2 Personen, unter sämtlichen Besuchern, im Feinschmeckerrestaurant La Tavernetta al Castello.

W PALAZZO LANTIERI

Piazza Sant'Antonio, 6 - Gorizia (GO)

AUSSERORDENTLICHE ÖFFNUNG

Z CASTELLO DI CORDOVADO

Via Castello, 3 - Cordovado (PN)

Markt mit Verkauf von Samen, Gartenbaubetriebe mit den Herbstblütezeit (Susigarden, Iop, La Primula, der essbare Garten, Paola Coppe, die Essenzen des Castello, M. Grazia Borgnolo mit ihren Kokedama...) und auch für die Kinder der Artista magico (der magische Künstler) von Nicola Artico, das Fiorificio für die Kleinen von Laura Vaccari und die Märchen von Carla.

Vorträge: Samstag um 16 Uhr Eleonora Garland „Storie di bacche e vecchi Castelli (Geschichten von Beeren und antiken Schlössern)“; Sonntag um 16 Uhr Alessando Briatti „Racconti di sementi e di pasta madre (Erzählungen von Saaten und Sauerteig)“, während nur für Kinder Rundgänge im Schloss mit Führung organisiert werden, um die Faszination der Geschichte zu entdecken. Cafeteria und Verkostung rund um die Uhr.

Datum der Veranstaltung Castelli Aperti:

**Samstag, den 3., und Sonntag,
den 4. Oktober 2015**

Die Öffnungszeiten der verschiedenen Standorte:

Samstag nachmittags um 15 Uhr. 16. 17. 18

Sonntag vormittags um 10 Uhr. 11. 12

Sonntag nachmittags um 14 Uhr. 15. 16. 17. 18

Außerordentliche Öffnung:

**Castello di Cordovado am Samstag und Sonntag:
von 10 Uhr bis Sonnenuntergang.**

Die Führungen beginnen am Anfang jeder Stunde in den in diesem Flugblatt angeführten Tagen.

Der Eintrittspreis zu jedem einzelnen Schloss beträgt 7 Euro (für Kinder zwischen 7 und 12 Jahren kostet der Eintritt 3,5 Euro).



W



Z

„Castelli Aperti“ wird von der Genossenschaft zur Erhaltung der historischen Schlösser in Friaul Julisch Venetien veranstaltet und verfolgt das Ziel, den Zugang zu den historischen Zeugnissen der Schlösser sowie der anderen befestigten Strukturen in der Region zu erleichtern.

Die privaten Schlossanlagen liegen direkt am Golf oder auf grünen Hügeln mitten in großen Parks oder im Stadtkern von Orten, in denen sie die prestigeträchtigste Residenz ausmachten. Im Laufe des Jahres gibt es zwei Veranstaltungen von „Castelli Aperti“: eine im Frühjahr und eine im Herbst, in denen die Besichtigung von privaten Schlösser möglich ist, die ansonsten nicht dem Publikum zugänglich sind.

„Castelli Aperti“ sind für die einzelnen Besucher gedacht, welche einige der schönsten Schlösser der Region entdecken wollen, welche hinter den verschlossenen Toren ihre Geheimnisse bergen: majestätische Gärten, Säle mit einer langen Geschichte und Überlieferungen aus vergangenen Zeiten.

Auf den antiken Treppengängen der faszinierenden mittelalterlichen Schlösser können die Besucher von den Besitzern als Ausnahmebegleiter oder von berufsmäßigen Führungen persönlich begrüßt werden; diese werden Sie zurück in die Zeit gehen und das bisher unentdeckte geschichtliche Erbgut kennen lernen. Mit der Zusammenarbeit der Autonomen Region Friaul Julisch Ventiens

Autonome Region Friaul-Julisch Venetien



REGIONE AUTONOMA
FRIULI VENEZIA GIULIA



OFFENE SCHLÖSSER

INDIVIDUELLE BESICHTIGUNGEN ZU PRIVATEN SCHLÖSSER

OKTOBER 2015

Samstag, den 3., und

Sonntag, den 4. Oktober 2015



ÖFFNUNGSZEITEN DER FOLGENDEN STANDORTE AM SAMSTAGVORMITTAG UND AM SONNTAG

A CASTELLO DI MUGGIA

Calle dei Lauri, 7 - Muggia (TS)
Dauerausstellung des Bildhauers Villi Bossi, des Besitzer des Schlosses.

B CASTELLO DI ARCANO

Ortschaft Arcano Superiore - Rive d'Arcano (UD)
Vertretung von Legambiente; Ausstellung von Kunstobjekte sowie handgemachte Handwerksgegenstände.

C CASTELLO DI FLAMBRUZZO

Via Stella, 4, - Rivignano Teor (UD)
Die Parkanlage und der Standort mit Familienerinnerungen und Ausstellung des Landwirtschaftsbetriebes „Tenuta Zarnic“ über den biologischen Anbau von Safran in den Quellgebieten von Flambruzzo sowie Ausstellung der Produkte.

D CASTELLO DI PRAMPERO

Via Castello - Magnano in Riviera (UD)
Sonntag: 3D-World by SoNi wird den Besuchern die Magie des 3D-Druckes vorstellen: Kreativität ohne Grenzen. www.3d-world.info

E CASTELLO DI SUSANS

Susans di Majano (UD)
„Artigiane in Castello (Weibliche Handwerkerinnen im Schloss)“: die besten Objekte des weiblichen Handwerks in Friaul. Traumlandschaften mit Engel und Herzen von „L'Oca Bianca ed Altre storie (die weiße Gans und andere Geschichten)“; Süßigkeiten aus Schokolade von Adelia Di Fant sowie meisterliches Können in der Papierbearbeitung durch die „Legatoria (Buchbinderei) Ciani“. Geschichte, Tradition und zeitlose Kreationen.

F CASTELLO DI VILLAFREDDA

Via Liruti, 2 - Loneriaco di Tarcento (UD) „Lis Furlanis“ zeitgenössische scarpets (Pantoffeln); Dolci Idee (Süßigkeiten); EleBags (Taschen); Foto Turin; le Hobbiste di Tarcento (Bastelhandwerk); Lella e Marina filo ago e stoffina (Schneiderei); Missana gioielli (Schmuckstücke); Fioribrì (Blumen); Ullalà cappelli (Hüte); ein Toast in der Gaststätte Osteria Villafredda.

G CASAFORTE LA BRUNELDE

Via Giovanni Mauro d'Arcano, 2 Fagagna (UD)
Samstag um 17.00 Uhr: Konzert bei Kerzenlicht für Klavier und Violine; Sonntag ab 15 Uhr: mittelalterliche Kämpfer, Damen und Bogenschießen mit der Compagnia dei Grifoni Rantolanti (Gesellschaft der röchelnden Greifen).

H PALAZZO STEFFANEO RONCATO

Via Aquileia, 40 - Crauglio di S. Vito al Torre (UD)
Orte zur Verkostung von Leckerbissen Friauls; in der Fabbrichetta: „Luogo del fare di Palazzo Steffaneo“; Skulpturen aus Terrakotta und Gemälde des Künstlers Ester Sallai; „I ritratti dell'anima (Portraits der Seele)“: Projekt der Kunsttätigkeiten für Eltern und ihre Kinder; Sonntag um 17 Uhr: Teetinken um 5 Uhr mit der Schriftstellerin Elisabetta Pozzetto bei der Vorstellung ihres Werkes: „La mia patria è il mondo intero (Meine Heimat ist die gesamte Welt)“ in einem Gespräch mit Mirna Roncato. Eine Reise in der Geschichte und dem Leben von 20 besonderen Frauen Friaul-Julisch Venetiens.

I VILLA ELODIA

Via Roma, 74 - Trivignano Udinese (UD)
Ausstellung von prestigeträchtigen Oldtimern: Rundgang im Jahrhunderte alten Park.

L VILLA KECHLER DE ASARTA

Corso San Valentino 9 - Fraforeano di Ronchis (UD)
Hemingway-Ausstellung im Friaul; Ausstellung der Kunstwerke Maruzza Bianchi Michiel; die Verzweigungen der Küche; Verkostungsstellen.

M ROCCA BERNARDA

Via Rocca Bernarda, 27 - Ipllis di Premariacco (UD)
Weinverkostung; Ausstellung der Handwerker.

N CENTA DI JOANNIS

Via Leonardo da Vinci, 62 - Aiello del Friuli (UD)
Veranstaltung des häuslichen Lebens im Mittelalter der casa del Curato (Haus des Pfarrers); Bildausstellung des ex Tempore „La Centa e le rose“ des Kreises Fincanteri Wartsila (Abteilung Bilder) im Raum neben der Canipa.

O PALAZZO PANIGAI-OVIO

Piazzetta Pré Bortolo di Panigai, 1 Panigai, Pravidomini (PN)
Aus den Kollektionen der antiken Familie: die Statuten von Panigai; die Zeitungen aus dem 17. Jh.; die Landkarten des Territoriums; die Fossilien von Padre Bortolo; die Kleidchen der Kleinen; die alten Fotografien.

P CASTELLO DI SAN FLORIANO DEL COLLIO

P.zza Libertà, 3 - San Floriano del Collio (GO)
Im Jahre 1394 war das Gebiet Collio unter Beschuss, mehr als 150 bewaffnete Krieger belagerten das Schloss, wobei hier ein riesiges mittelalterliches Lager aufgebaut wird, in welchem große Landkämpfe im Nahkontakt, Kampfturniere, mittelalterliche Zünfte veranstaltet werden, alles durch die Gesellschaft der mittelalterlichen Wiederbelebung „Principesca Contea di Gorizia“; die Schlossbesitzer werden die Besucher in den Kleidern und Waffen aus dem 13. Jh. begrüßen.



- | | |
|-----------------------------|--------------------------------------|
| A CASTELLO DI MUGGIA | N CENTA DI JOANNIS |
| B CASTELLO DI ARCANO | O PALAZZO PANIGAI-OVIO |
| C CASTELLO DI FLAMBRUZZO | P CASTELLO DI S. FLORIANO DEL COLLIO |
| D CASTELLO DI PRAMPERO | Q CASTELLO DI CASSACCO |
| E CASTELLO DI SUSANS | R CASTELLO DI VILLALTA |
| F CASTELLO DI VILLAFREDDA | S PALAZZO ROMANO |
| G CASAFORTE LA BRUNELDE | T CASTELCOSA |
| H PALAZZO STEFFANEO RONCATO | U PALAZZO D'ATTIMIS-MANIAGO |
| I VILLA ELODIA | V CASTELLO DI SPESSA DI CAPRIVA |
| L VILLA KECHLER DE ASARTA | W PALAZZO LANTIERI |
| M ROCCA BERNARDA | Z CASTELLO DI CORDOVADO |




KONSORTIUM ZUR RETTUNG DER HISTORISCHEN SCHLÖSSER IN FRIAUL JULISCH VENETIEN

Torre di Porta Aquileia
P.tta del Pozzo 21 - 33100 Udine
tel. 0432 288588 - fax 0432 229790
visite@consorziocastelli.it - www.consorziocastelli.it

Für Lehrgänge und Gruppenführungen in den Schlössern im Laufe des Jahres schreiben Sie an: visite@consorziocastelli.it oder rufen Sie die Telefonnummer 328 6693865 an.